

Megjelen hetenkint kétszer  
szerda és szombat este.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Sátoralja-Ujhely, főtér 9. szám.

Kéziratokat nem adunk vissza.

Apró hirdetéseknek minden garmond szó  
4 fill., vastagabb betűkkel 8 fill.

Nyitáskor minden garmond sor 30 fill.

# ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP.

ifj. Meczner Gyula  
főszerkesztő.

dr. Perényi József  
főmunkatárs.

Előfizetési ára:

Egész évre 10 korona félévre 5 kor  
negyedévre 2.50 kor.  
— Egyes szám ára 10 fillér. —

Hirdetési díj:

Hivatalos hirdetéseknek minden szó után  
2 fill. Petit betűnél nagyobb, avagy disz-  
betűkkel, vagy kereteltésként elhelyezett  
termékek szerint egy négyszög centim,  
után 6 fill. — Állandó hirdetéseknek ár-  
kedvezmény.

## A vármegyei közigazgatási bizottság ülése.

— jul. 8.

Zemplén vármegye közigazgatási bizottsága ma, július hó 8-án tartotta meg e havi rendes ülését Sátoralja-Ujhelyben a vármegyeház nagytermében Meczner Gyula főispán elnöklésével.

Mint a bizottságnak hivatalból tagjai s előadók megjelentek: Dókus Gyula alispán, Thuránszky László főjegyző, Isépy Zoltán tb. főjegyző, Görgey Géza és Mattyasovszky Kálmán aljegyzők, dr. Szirmay István tiszti főügyész és Somogyi Bertalan alügyész, Pintér István árvászéki elnök, dr. Löcherer Lőrinc tiszti főorvos. Az állami hivatalok főnökei közül: Beregszászy István kir. tanfelügyelő, Hönsch Dezső államépítészeti hivatali főnök, Eisert István kir. ügyész, Mauks Endre kir. pénzügyigazgató. A bizottság választott tagjai közül jelen voltak: gróf Andrassy Sándor, br. Sennyey Miklós, Molnár Béla, Matolay Etele, Nemthy József, Meczner Béla, Lehoczky Endre, Nagy Barna.

Meczner Gyula főispán az ülést d. e. 9 órakor nyitotta meg s melegen üdvözli a jelenlevő gr. Andrassy Sándor bizottsági tagot, v. b. t. tanácsossá történt kinevezetése alkalmából Gróf Andrassy Sándor szíves közlését szavai után főispán felolvastatja

az alispán június havi jelentését.

A szokás szerint nagy részletességgel egybeállított alispáni jelentés szerint a közigazgatás menete vármegyészerte akadálytalan. A tisztviselői kar nagy szorgalommal s mondhatni hátralék nélkül dolgozik. Beszámol alispán a június hó folyamán elfordult személyi változásokról. Jelenti hogy a sztróki járásban huzamosabb idő óta betöltetlen a járási számvevői állás. — Pénzügyigazgató előterjesztése szerint a járási számvevő már rövid pár nap múltán elfoglalja állomását. — Főispán fegyelmi eljárást rendelt el Székely Elek sátoralja-Ujhelyi polgármester ellen, valamint a fegyelmi eljárást megelőző vizsgálatot elrendelte Tertinszky Gyula vármegyei kiadó és Schön Andor vmegyei írnök ellen. — A közbiztonsági állapotok nem a legkedvezőbbek; különösen a kisebb büncselekmények fordultak elő nagy számmal. — Tüzeset 14 volt. — Amerikába kivándorolt június folyamán 419, onnan visszatért 278 egyén. Utlevélet e hónapban 599 egyén kért. — Bevándorlás nem volt. — Adóbehajtások szünetelnek. A Tapoly egyik hidját felhőszakadás elsodorta, ez közlekedési akadályt okoz, a hid helyreállítása folyamatban van. — Mezőgazdasági munkák folynak. Ara-

tás közepes, széna jó, a szőlő közepesen aluli termést ígér. — A felsőjárásban sok kárt tettek a viharok s felhőszakadások. — A vármegyei központi iktatóba 2573 ügydarab érkezett be, melyek feldolgozása folyamatban van. A megyei kiadóban a volt nagy hátralék mind feldolgozott, amit a bizottság örömmel vesz tudomásul. — Hátralék nélkül dolgoznak a járási főszolgabírói hivatalok is. — A vasuti szállításnál igen nagy késelem tapasztalható a közönség nagy kárára. Javasolja alispán a kereskedelmi miniszterhez felirat intézését avégből, hogy e bajkon valahára segítve legyen. Alispán fejtegető s felvilágosító felszólalása után a bizottság ily értelemben határoz. A vasuti alkalmazottaknak az áruszállítás körüli késelemkedése több felől tetetett panasz tárgyává. — Az amerikai Molnár Béla szavai szerint nyilvánvaló. Igen helyesen jegyezte itt meg gr. Andrassy Sándor biz. tag, hogy a késelemkedésnek s az amerikaiának oka a vasuti máháló és árukirakó személyzet elkeseledése a miatt, mert ha a mozdonyvezetők prémiumot nyerne szén és idő megtakarításért, ugy ezek is rávárnak és rá is szolgáltak bizonyos javadalmazásra, sürgősebb és buzgóbb munkájukért. — A bizottság gróf Andrassy Sándor amaz indítványával, — hogy a vasuti kezelők is jutalmaztassanak, — teszi meg fölterjesztését a kereskedelmi kormányhoz. — A tavaszi árvíz által sújtott bodrogközi községek felségélyezése tárgyában a kormány bizottságot küldött ki a károk megállapítása céljából. Alispán az ártéri községeknek nemcsak belterületét, hanem határait is védeni óhajtaná célszerű védtöltések emelésével, melyeknek költségei mintegy 368 ezer koronát tennének ki. A védelmet állami feladatnak tekinti, mert a megyei alapok az ártéri területeken átvonuló utak fentartására is alig elegendők. A vármegyei utahálózat kiépítése és teljes rendbehozatala tárgyában alispán nagy előrelátással és szakszerűleg készített tervezetét a bizottság köszönettel veszi tudomásul s azt a kormányhoz felterjeszti.

Végül gr. Mailáth Józsefnek az előző ülésen, a vasuti menetrend helyesbítése tárgyában tett indítványára vonatkozólag leérkezett kormányrendeletet olvasta fel Thuránszky László főjegyző, melyet a bizottság tudomásul vett.

Árvászéki elnök jelentése.

Zemplén vármegye központi árvászékiéhez a lefolyt évnegyedben 17.691 darab érkezett be. Előadók hátraléka június végén 45 drb., — a kiadóhivatalban hátralék nincs. — Sátoralja-Ujhely város árvászéke 1309 beérkezett ügydarabot hátralék nélkül dolgozott fel.

Allamépítészeti hivatal-  
főnökének jelentése.

Hönsch Dezső kir. műszaki tanácsos, — hivatalos utra kellvén menie, — soronkívül terjeszti elő jelentését, melyet a bizottság tudomásul vesz.

Munkáshány és fegyelmi.

Thuránszky László főjegyző előadja, hogy a rabmunka évi hiányát rendkívül súlyosan érzik az ujhelyi szőlőbirtokos közönség. Ugy a közig. bizottság többször, mint legutóbb a főispán felirt már e tárgyban az igazságügyminiszterhez. A főispán legutóbbi feliratának az az eredménye, hogy a miniszter utasította a nagyváradi főügyészséget, miszerint az összes, ottani rabmunkaerőt ide szállítsa át. — Eisert István kir. ügyész a főispán felszólalására válaszólag előadja, hogy nagy hátrány a helyi törvényszéki fogházra az, miszerint pl. a múlt éven 1143 rendőrileg elítelt egyént kellett befogadnia, ami a bíróságok által elítéltek nagyobb számának ide való átszállítását nehezíti meg. Előterjesztést nyújt be aziránt, hogy a városi rendőrség a saját elítélteit közigazgatási fogházban helyezze el. Mint hogy pedig a kir. ügyész ez iránt már többször megkereste a várost, ahol az ügy rendezése a polgármester nemtörődömségén törik meg. — A bizottság Székely Elek polgármester ellen ez ügyből folyólag a fegyelmi eljárást megindítását rendelte el. Dókus Gyula alispán indítványára a bizottság felír a belügyminiszterhez, hogy a közigazgatási elítéltek eltartási költségeire engedélyezett évi dotációt emelje fel. — Br. Sennyey Miklós csatlakozik dr. Szirmay indítványához illetve a közig. biz. határozatához, kiemelve, hogy a bizottság határozatait a város nem igen szokta respektálni s hogy ennek az állapotnak vége szakíttassék, a fegyelmi vizsgálat feltételül megindítandó. A polgármesternek állásától való felfüggesztését a bizottság mellőzi.

Aljegyzők jelentései.

Pajzosz Andor volt árvászéki elnök és Klimó Menyhért volt pénztári ellenőr fegyelmi ügyében, — (a Pólyai Gyula volt árvászéki ülnök által elikkasztott pénzekre vonatkozólag) a felelősséget mellőző határozatát a bizottság fenntartja s ez iránt felír a belügyminiszterhez.

Kivételes nősülési engedélyt 34 ifju kért. 33-nak kérelmét teljesítették, egy kérvényt hiányos felszerelés miatt elutasítottak.

A tolesvai áll. óvoda s a bodrogkeresztúri állami iskola 1905/6. tanévi számadásait a bizottság helybenhagyja.

Közvetlen fizetők vármegyei  
pótadója.

Főispán előterjeszti a m. kir. belügyminiszter egyik újabbán kelt körrendeletét, mely kimondja, hogy a 200 koronán felüli összeggel megyei pótadót fizető adózók mint közvetlen fizetők tekintendők, vagyis az adónemeket szintén közvetlenül az adóhivataloknál róhatják le, állami adójukkal együtt.

Tiszti ügyészek jelentései.

Dr. Szirmay István főügyész több, — rendőri kihágási ügyben másodfokulag hozott ítéletet referál, melyeket a bizottság kivétel nélkül

jóváhagy a tiszti főügyész előterjesztése szerint.

Somogyi Bertalan tiszti alügyész indítványára több — megkísérlett behajtás után is bevehetetlennek bizonyult gyógydíjak leírását, illetve az országos betegápolási alap terhére való utalását határozza el a bizottság.

Közegészségügy.

Dr. Löcherer Lőrinc tiszti főorvos jelentése szerint a vármegye területén a közegészségügy kedvezőbbre fordult. Részletesen beszámol tiszti főorvos a járványos betegségek számáról s az azok megállítására tett intézkedésekről.

Adóügy.

Adóbehajtások — tekintettel a nagy mezei munkálatokra, — szünetelnek. Az adóelőírások többnyire befejeztettek, a hátralékok lassan csökkennek a folytonos befizetések által.

Igazságügy.

A kir. törvényszéki fogház le-tartóztatottjai szőlőmunkával foglalkoznak; egészségi állapot jó; — élelmezés ellen panasz nem merült fel. Rablétszám június hó végén: 247. Ebből elítelt: 235. Vizsgálati 9, felelőbb 3.

Tanügy.

Beregszászy István kir. tanfelügyelő június hóban tett iskolalátogatásairól számol be. — A szerencsi állami iskolánál a múlt évi eredményhez képest visszaesést tapasztalt. — A regéc óhatai r. k. iskolában gyenge, a szerencsi, erdőhorvátii és sárospatakiaknál jó az eredmény. — A gör. kath. iskolák közül kimagaslik a szerencsi, melynek tanítója Juhász János kiválóan buzgó egyén s kitűnő eredménnyel tanít. — A ref. iskolák közt szintén a szerencsit találta legjobbnak, míg Erdőhorvátiban és Sárospatakon csak elégséges az eredmény. — A szerencsi állami óvoda, gazdasági ismétlő s iparos tanonc iskola növendékeinek előmenetelével is meg van elégedve. — A kir. tanfelügyelői hivatalra — mint magán uton értesültünk — rendkívül nagy terhet róttak az új tanítói törvény életbeléptetése körüli munkálatok s a hivatal csekély létszámú személyzete csak a legnagyobb erőfeszítéssel képes a rengeteg ügydarabot fel-dolgozni.

Az ülés a déli órákban, elnöklő főispán megéljenzésével ért véget.

— jul. 10.

Fegyelmi ügyek. Vármegyénk közig. bizottsága folyó hó 8-án tartott ülésében Székely Elek sátoralja-Ujhelyi polgármester ellen fegyelmi vizsgálatot rendelt el. Erről az ülés referációjában teszünk bővebb említést.

Fegyelmi vizsgálat. Az ujhelyi polgármester ellen Meczner Gyula főispán által az ismeretes zászlóügyből kifolyólag elrendelt fegyelmi vizsgálat vezetésével a főispán Pintér István árvászéki elnököt bizta meg.

Házi vízvezeték — KATONA BÉLA — vízvezeték építési irodája  
— berendezéseket készít — Sátoralja-Ujhely, Kossuth-utca  
Telefon 74. Kulics-féle ház. Telefon 74.

## VÁRMEGYE ÉS VÁROS.

## Városi közgyűlés.

## A képviselőtestület állásfoglalása a zászlóügyben.

Sátoraljaujhely, 1907. júl. 8.

Sátoraljaujhely város képviselőtestülete ma délután nagyon népes és élénk érdeklődés mellett lefolyt közgyűlést tartott, mely valóban fontos és nagy horderejű kérdések felett volt hivatva dönteni a közgyűlés ez alkalommal. A nagy számban megjelent kérv. testületi tagok közül a következők neveit jegyeztük fel:

Haas Bertalan, Miklóssy István, Valther László, Horváth József, Isépy István, Alexander Vilmos, Lichtenstein Jenő dr., Székely Albert dr., Halász József, Fleiszner Frigyes, Turai János, Móré Dániel, Tóth János, Róth Bernáth, Klein Andor, Mitrik József, Schwarzbart Lipót, dr. Róth József, Kinessey Péter, Szőlősy Arthur, dr. Hornyay Béla, Matolai Etele, Pekáry Gyula, Jelenek Ádám, Vadász Antal, Papp Gyula, Ármágyi János, Hericz Sándor, Valler Aladár, Éhler Gyula, Róth József, Legeza János dr., Kovalesik János, Nagy Sándor, Páles Károly, Kulits János, Mauks Endre, dr. Kellner Soma, dr. Buza Barna, dr. Fried Lajos, Deutsch Adolf, Reichard Lajos, Kroó Lipót, Spitz Dávid, dr. Adriányi Béla, Blumenfeld Jenő, Neumann Jenő.

Az érdeklődés érthető volt, mivel a köteles lojalitás és az uralkodói hatalommal szemben a tisztelet természetszerű tulajdonsága volt mindenkor a mi városunk közönségének. Csalódtak csak azok, akik politikai emóciókat véltek felszínre kerülni. A tények megmutatták, hogy e testület igazi hazafiasságtól áthatottan, de egyszersmind az uralkodó személyének tartozó tisztelettel fogta fel és mérlegelte azt az ugynevezett zászlóügyet, amely Székely Elek polgármesterrel szemben a felsőbbség részéről fegyelmi eljárás indítását vonta maga után.

Az ülés hangulatának ünnepestését mintegy fokozta a megtévedt polgármester kvázi bűnbánó viselkedése, aki elismerte tévedését és maga kérte Matolai Etele biz. tag. vonatkozó indítványának elfogadását. Matolai ugyanis azt indítványozta, hogy a főispán által Székely Elek polgármester ellen a köteles lojalitással össze nem egyeztethető viselkedése miatt indított fegyelmi eljárást a képviselő testület helyeslőleg vegye tudomásul s egyszersmind jelentse ki, hogy a képviselőtestület a polgármester eljárásával nem azonosítja magát.

A polgármester bűnbánó szavakkal ismerte be, hogy bizony helytelenül cselekedett ő a zászlók bevételeivel. Ezt a képviselőtestület olyan Kanossát járó ember feletti sajnálkozással hallgatta, a főispán intézkedését helyesléssel tudomásul is vette s Matolai indítványa ekként határozattá emelkedett.

A képviselőtestület vonatkozó határozata bizonyára általános megnyugvást fog kelteni városunk egész közönségénél s így ez az ügy a hivatalos rendes mederben folyik tovább.

Részletes tudósításunk az ülésről a következő:

1. Az árvaszék s a városi tanács amaz előterjesztését, hogy a Mercur című sorsolási lap a háztartási költségvetés terhére megrendeltesék, — elfogadták.

2. Szánky Nándor ama felebbezésének, hogy a rajta jogtalanul bevett iskolai adó vissza téríttessék, a közgyűlés helyt adott s az adó visszatérítését elrendelte.

3. Nagy Peti András áll. el. iskolai szolgának fizetés emelés iránti kérvénye tárgyában a pénzügyi bizottság javaslata elfogadtatván, folyamodó fizetése évi 80 koronával felemeltetett.

4. A főispán által a polgármester ellen elrendelt fegyelmi vizsgálat tudatásáról szóló határozat olvastatott ezután fel. A képviselőtestület kívánta, hogy a főispáni határozat — indokaival együtt egész terjedelmében felolvastassék. Az előadó felolvassa a határozatot. Ezután Pekáry Gyula képv. t. tag kérte a polgármestert, hogy az ő személyéről lévén szó, — elnöki székét adja át törvényszerinti helyettesének Székely Elek azonban annak megjegyzésével, hogy a főispáni határozatot neki kell bejelentenie, helyén maradt. Felolvastatta a főispáni iratot s ezután feltette a kérdést: tudomásul veszi-e a képviselőtestület a főispán ur bejelentését?

Nagy figyelem közt szólalt most fel Miklóssy István képv. test. tag, aki mindenekelőtt kijelentette, hogy bizony szomorú tudomásul veszi a fegyelmi vizsgálatot a polgármester ellen elrendelt főispáni határozatot. Majd szép beszéde folyamán meg is indokolja, hogy miért veszi szomorúan tudomásul. Kifejti, hogy a királyhűségben és hazaszeretben példányképpül állítható város közönségét mélyen megbotránkoztatta a polgármester megdöntött eljárása. A nemzet lojalis ünnepén, midőn templom és iskola, palota és kunyhó, magánház és közhivatal mind egyaránt ünnepelt, csak Ujhely polgármestere vétett tapintatlanságával a közhangulat ellen. Midőn tehát a főispán határozatát a maga részéről tudomásul veszi, s ugyanezt a képviselőtestületnek is határozatként leendő kimondásra ajánlja, a következő határozati javaslatot terjeszti elő:

A képviselőtestület a főispán határozatát tudomásul veszi s a polgármester eljárása felett rosszaságának ad kifejezést s erről úgy a főispánt, mint az alispánt jegyzőkönyvi kivonatban értesíti.

Kiss Ödön városi tiszt ügyész kéri, hogy amennyiben előtte szóló olyan fontos indítványt tett, mely törvényszerűleg csak 24 órával megelőzően történt bejelentés alapján tárgyalható, — mivel ez meg nem történt, — kéri annak a napirendről való levételét. (Felkiáltások: Nem áll! nem úgy van.)

Ezután dr. Fried Lajos szólalt fel s azt fejtegette, hogy ne prejudikáljon a képv. test. az ítéletnek. Mert ha előre rosszaságát fejezi ki, ezzel mintegy elje vág a hozandó fegyelmi ítéletnek. Felsorolva a fegyelmi ítélet lehetőségének különféle fokait, kéri, hogy a képv. test. egyelőre maradjon csak a főispáni határozat tudomásul vételénél.

Dr. Haas Bertalan szintén a tudomásul vételt s a polgármester eljárása feletti rosszaság kifejezését kéri.

Dr. Róth József az egyszerű tudomásulvétel mellett argumentált; de mivel beszéde folyamán politikai mezőkre is tévedt, elnöklő polgármester felszólította, hogy politikával ne foglalkozzék.

Matolai Etele szép szavakban utalt arra, hogy bármiként érezzen is valaki, az uralkodó személye iránti lojalitástól eltérni nem szabad. Mint-hogy pedig e kérdésben a közgyűlésnek határozni kell, indítványozza: hogy a képviselőtestület a határozatot tudomásul veszi s egyben kimondja, hogy a polgármester eljárásával magát nem azonosítja.

Felszólt még Halász József képv. test. tag, ki arra kérte a közgyűlést, hogy határozatában ne legyen szigorú, mert a polgármester eddig is sok érdemet szerzett a város fejlesztése körül, tehát méltányossági szempontból is enyhén határozzon. Az egyszerű tudomásvétel mellett van.

Ezután Miklóssy István válaszolt még dr. Fried Lajos és Kiss Ödön felszólalásaira. Rámutatott azok tévedéseire s vitatta, hogy itt nem személyi szimpathia, vagy antipathia, hanem szó, de maga a faktum mérlegelendő. Egyben kijelenti, hogy a Matolai Etele indítványához hozzájárul.

Székely Elek polgármester ezután közgyűlelem közt jelenti ki a következőket: „Elismerem, hogy helytelenül jártam el, ami felett mélyen sajnálkozom s én is kérem, hogy Matolai Etele indítványa fogadtassék el.” Sőt amikor valaki közbeszólt, hogy Fried indítványa fogadtassék el, Székely ujjal kérte a Matolai indítványának elfogadását.

A képviselőtestület erre a következőkben hozta meg határozatát:

„A képviselőtestület a polgármester elleni fegyelmi eljárás elrendelését, valamint a polgármesternek a közgyűlés színe előtt tett abbéli kijelentését, hogy az 1907. évi június 8-án ő császári és apostoli királyi Felsege koronázási évfordulója alkalmával a városháza épületeiről a zászlók levétele felett sajnálkozásának adott kifejezést — tudomásul veszi, kijelenti azonban, hogy e tekintetben magát a polgármester eljárásával nem azonosítja.”

A képviselőtestületi ülés további folyamán a képviselőtestület Róth Bernát és Zinner Henrik felebbezését tárgyalta, melyet az illetők hat évvel ezelőtt adtak be az utcai járdázásból folyólag rájuk kirótt járulékok ügyében. A felebbezés egy szekrény alatt hevert mindeideig, s így hat év múlva lehetett a képviselőtestület abban a helyzetben, hogy az ügyet tárgyalhassa. Felebbezőknek a kirótt illeték felét elengedték.

A utcák új elnevezését, s a házaknak új házszámjelző táblákkal való ellátását a képviselőtestület tudomásul vette. Az utcák új elnevezéseikben megfogják örökíteni Meczner Gyula, Dókus Gyula, Matolai Etele, Ujjalussy Endre, Boruth Elemér és Schön Vilmos dr. neveit is.

)( Vizsgálat a városnál. Meczner Gyula főispán titkárával, dr. Kontz Endrével s a m. kir. belügyminiszter által kiküldött György Henrik miniszteri számvizsgálóval együttesen alapos és beható vizsgálat alá vette Sátoraljaujhely város ügykezelésének s pénztárának megvizsgálását. — Az adminisztratív kezelést a főispán titkárával, — a pénzkezelést pedig a miniszteri kiküldött vizsgálják meg. A város polgárságára mindenesetre megnyugtatólag fog hatni ez a felsőbb intézkedés, amelynek során községi közigazgatásunk alapos revízió alá jön. A vizsgálat f. hó 8-án vette kezdetét s azóta a legnagyobb alaposítással van folyamatban.

)( Jegyzőválasztás. Sárospatakon az Etes Gábor lemondásával megüresedett harmad jegyzői állásra négy pályázó közül egyhangulag Cziráky Károlyt választotta meg a képviselőtestület.

)( Hivatalos órák a főszolgabírói hivatalban. A sátoraljaujhelyi járás főszolgabírói hivatalánál f. hó 6-tól a hivatalos órák a következőképpen lettek megállapítva: Hétköznapon d. e. 7 órától d. u. 1 óráig. — Vasár- és ünnepnapokon d. e. 9 órától 11 óráig.

## Iskolai Értesítők.

## III.

A sátoraljaujhelyi polgári fiúiskola első értesítőjét Kertész Ödön igazgató s intézettulajdonos állította össze. E kitűnő tanerők által kezelt s mint a szellemi eredmény és az illetékes faktorok bírálata megmutatta — magas színvonalon álló intézet, őszintén szólva jobb értesítő érdemelt volna meg. De nem rójjuk fel bűnül ezt az elsőt, mert zsenge korát éli még az intézmény s így nem csoda, hogy a bevezető értekezést nem szakember írta meg.

Mindez azonban az igazságos kritikus szeme előtt nem von le semmit abból a becslésből és elismerésből, melylyel pedagógus és laikus az intézet mint ilyen iránt viseltetik, — mérlegelvén természetesen és elismervén a kiváló nagy erkölcsi eredményt, melyet ez iskola létezésével már zsenge korában elérni képes volt.

Hazafiságra, emberszeretetre, gyakorlati, helyes gondolkodásra, szóval igazán életképességre nevelt és tanított az intézet. Maga a miniszteri iskolalátogató s az éles szemű kirtanfelügyelő is, a legmelegebb elismeréssel és dícsérettel nyilatkoztak az új polgári fiúiskoláról. A közönség pedig bizalommal van iránta, mert látja hasznait, s látja maga előtt napról-napra jobban betelenni azt az irt: mely a tudatlanság és a felvilágosultság közt látongott, de ez iskola működése által mind rohamosabban kissebbedik, értelmes, művelt iparos, kereskedő és polgári osztályt adván ez intézet Sátoraljaujhely városának és vidékének.

A technikai kivitelében csinos, 36 lapra terjedő évkönyv bevezető részében emlékiratot tartalmaz az intézet megalapításáról. Maga a memorandum történeti szempontból nagyon értékes, de pongyola irálya valamint rengeteg sajtóhibái méltó bosszuságot okoznak az olvasónak. Idézőjelek felén elhagyva, pontok, vesszők s más írásjelek helytelenül alkalmazva, a szöveg rovására esnek.

Ezeken kívül például ezt az idézetet: „A művelés az egész embert annak ész- és szívbéli, valamint fizikai tehetségeit is átöleli” — nem bírjuk megérteni. Ha pl. az „embert” szó után vessző s a mondat végén pont volna, — úgy talán megbirkóznánk vele.

Feltétlen elismerést érdemel az ügybuzgó igazgató Kertész Ödön, aki egy bizonytalan jövő dacára is — egyedül nemes ambícióból fakadó lelkesedéssel látott hozzá az intézet megalapításához. De hasonlóan elismerés illeti az orth. izr. hitközség előjáróságát, mely minden anyagi eshetőséggel szemben is garanciát vállalt az intézet életképességeért. Mindkettő törekvése jutalmazva lett a kedvező sors által, jóakarattal pedig becsülésünkre tette őket méltókká, mert mondhatni a semmiből alkottak nagy jövőt ígérő, közhasznú intézetet. Alexander Vilmos és Lipsitz Adolf neveit a későbbi kor is hálával fogja említeni, ha a terebélyes fává növekvő intézmény zsenge csemetéjének ültetéséi korára gondol majd vissza egy értelmes, művelt közép polgári osztály.

Az értesítő második közleménye az igazgatói évi jelentés, mely kimerítő részletességgel terjeszkedik ki a tanév eseményeire s hasznos utbaigazításul szolgál azon szülőknek, kik gyermekeiket nem akarják felsőbb intézetekbe küldeni, de a közpolgári életnek s a gyakorlati életpályáknak nevelik.

A tantestület kiváló erőkből áll. Főgimnáziumi és polgári iskolai képesítéssel bíró tanerők a rendes tanárok, helyi népiskolák legjobb tanítói az órádók. A vallás oktatásról minden hitfelekezetű tanulóit illetően gondoskodva volt.

A végzett tananyag rovatát át-

tekintve intézet tá állami pó sőt ahoz is ad, a k tása által. már a leg dőleg bev Nagy jöv akar neve tézet sem életben t abstrakt t

Helyt káció s tá az értesít de nem E

Ügye kai táblá könyvben ezekben e szép erede gát tett ta kettő ismé vall, hogy lommal fo s azok sz legjobb k

Az i iratások id tudnivalók tesítés zár midőn me sel teszür vezető kör minden r sunkban r tásának r ama remé hogy a j gyobb go

— Eg ván perbe s helyére ujonszente Moraveez benyiki k állásáról mondott. betöltésén forog fenn iskolát f. veszi át.

— F sátoraljai gyakornok aljegyzővé járásbíró

— F Dénés, s Kassán s tesitendő céljaira 4

— G zemplény

nen elkö Nagyvára állott pol korában öreg ura Sátoraljai barátja é mes gond természet kisér sir rokonság helybeli rékpenzté gyászolja által kial kezdő: Al szívvel j édes aty illetve ná évi julius évében hó váradon e hült teter tandó év. Czékére s julius hó tani sir galomra 1907. júl emléke! mint gye Diószegh szül. Csar Ilonka, M mint unc szül. Far

tekintve örömmel látjuk, hogy az intézet tanterve teljesen azonos az állami polgári iskolák tantervével, sőt ahhoz még igen üdvös pótlásokat is ad, a könyvtel és gyorsírás tanítása által. Kívánatos, hogy a gépirás már a legközelebbi tanévtől kezdődőleg bevezetessék ez intézetnél. — Nagy jövő áll előtte, a real életnek akar nevelni, ne mulasszon el ez intézet semmi olyat, aminek a real életben több haszna van, mint az absztrakt tudományosságnak.

Helytelenítjük, hogy a klaszifikációs táblázatnak nem jutott hely az értesítőben. Így csak Evkönyv lett, de nem Értesítő.

Úgyesen egybeállított statisztikai táblázatokat is találunk az évkönyvben. Örömről szolgál az ezekből elötűn, valóban páratlanul szép eredmény. Az intézet 88, vizsgát tett tanulója közül ugyanis csak kettő ismétli az osztályt. — Ez arra vall, hogy a jeles tantestület buzgalommal foglalkozott a növendékekkel s azok szellemi kiképzése a lehető legjobb kezében van.

Az intézetbe való felvételt, beiratások idejét, tandíj összegét s egyéb tudnivalókat tartalmazó igazgatói értesítés zárja be az évkönyvet, melyet midőn megnyugvással és elismeréssel tesszünk le kezünkől, kérjük a vezető köröket, pártolják és segítsék minden tekintetben ezen, — városunkban nagyon szükséges és hivatalának megfelelő intézetet. Egyben ama reményünknek adunk kifejezést, hogy a jövő tanévi értesítő már nagyobb gondalal lesz megszerkesztve.

## HIREK.

— **Egyházi hir.** Moravec István perbenyiki káplán Töketeresre s helyére Perbenyikbe Takács Pál ujszentelt káplán helyettesített át. Moravec István elnöke volt a perbenyiki községi iskolaszéknek s ez állásáról távozása folytán most lemondott. Az iskolaszéki elnöki állás betöltésének további szükségére nem forog fenn, mert a perbenyiki községi iskolát f. évi szept. 1-től az állam veszi át.

— **Kinevezés.** Kakasi Sámuel sátoraljaujhelyi kir. törvényszéki joggyakornokot az igazságügyminiszter aljegyzővé nevezte ki az ungvári kir. járásbírószághoz.

— **Főúri adomány.** Gr. Andrássy Dénes, a jótékonyaságról ismert főúr, Kassán szegény tanulók számára létesítendő főgimnáziumi internátus céljaira 4000 koronát adományozott.

— **Gyászhir.** Csapó József volt zemplénum megyei birtokos, majd innen elköltözve Biharvármegyének s Nagyvárád városának közbecsülésben állott polgára, — e hó 6-án 68 éves korában Nagyvárádon elhunyt. Az öreg urat, kinek vármegyénkben és Sátoraljaujhely városában is sok jó barátja és tisztelője van s akit nemcsak gondolkodása, igazi jó magyaros természetűe folytán általános részvét kísért sirjába, — előkelő és kiterjedt rokonság gyászolja. — Csapó Lajos helybeli birtokos, a Központi Takarékpénztár pénztárosa édes atyját gyászolja az elhunytban. A család által kiadott gyászjelentés a következő: Alulírottak fájdalomtól megtört szívvel jelentjük, hogy szeretett jó édes atyánk, nagyatyánk, apósunk, illetve nászom esedi Csapó József f. évi július hó 6-án életének 68-ik évében hosszas szenvedés után Nagyvárádon elhunyt. A megboldogultnak hiült tetemei a Nagyvárádon megtartandó ev. ref. egyházi szertartás után Czékére szállítatnak, hol folyó évi július hó 9-én d. e. 10 órakor az ottani sírkertben fognak örök nyugalomra helyeztetni. Sátoraljaujhely, 1907. július 7-én. Áldott legyen drága emléke! Csapó Lajos, Csapó Zoltán, mint gyermekei. Csapó Lajosné szül. Diószeghy Vilma, Csapó Zoltánné szül. Csapó Ilma, mint menyei. Csapó Ilonka, Margó, Lenke, Józsi, Ferike, mint unokái. Özv. Csapó Ferencné szül. Farkas Róza, mint násza.

— **Tanügyi kinevezések.** A válás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter, az új rendszerből folyólag, a sárospataki állami tanítóképzővel kapcsolatos internátusba az 1907/8. tanévre felveendő növendékek felügyeletére nevelőkül Vollay Ferenc és Joneszku János okl. polgári iskolai tanítókat nevezte ki.

— **Hymen-hir.** Kovács Gergely helybeli m. kir. posta- és táv. tiszt folyó hó 17-én esküszik örök hűséget Pótis Mihály leányának Irénkének.

— **Lelkész beiktatás Lácán.** Lelkemetelő ünnepség keretében iktatták be f. hó 7-én Lácán az ujonnan megválasztott Török Andor ref. lelkész papi hivatalába. A fehér ruhába öltözött falusi leányok és ünnepi ruhát öltött legények sorakozva várták a Semjénből érkező népszerű fiatal lelkészt. Reggel 8 órakor több lelkész kíséretében érkezett meg az ünnepelt lelkész, honnan hivatásból kísérvé a templomba ment. A templom zsúfolásig megtelt. Jelen volt ott a vidék intelligenciája is teljes számban. Az ünnepeltet Ólvey János nagyrozvágyi ref. lelkész szép beszéd kíséretében iktatta be új hivatalába. Majd Török Andor állott a szószékre, honnan mindenkit elragadó ékesszólásával és gyönyörkötő előadásával fejtegette ki székfoglalójában a magyar ref. pap hivatását és kötelességét, igérvén, hogy a községet elődjének, boldogult édes atyjának szellemében igyekezni fog lelkiileg vezetni és hogy annak mindenkor hű öre és pásztora lesz. Istentisztelet után a fiatal lelkész vendégszeretők házában adott ebéden díszes társaság vett részt.

— **Négyezer koronás lopás Sátoraljaujhelyben.** Vakmerő tolvajlást vitt véghez egy ismeretlen tettes f. hó 6-án Sátoraljaujhelyben dr. Lichtenstein Jenő ügyvéd kárára. A tolvaj valahogy besurrant dr. Lichtenstein Jenő helybeli ügyvéd Kazinczy-utcai házában levő lakásába, s a hálószoba éjjeli szekrényében levő briliáns fűgőt és két arany gyűrűt ellopta. Az ékszerek, melyek négyezer korona értékűek voltak: a hálószoba éjjeli nyitott szekrényében voltak elhelyezve mindaddig, míg a vakmerő tolvaj azokat onnan el nem orozta. A fűgőkben három-három, az arany gyűrűk egyikében egy, a másikban három briliáns kő volt „S” alakban elhelyezve. — Az érzékenyen megkárosított ügyvéd panaszára a rendőrség minden irányban a legkörültekintőbb nyomozást indította meg a tettes s az ellopott tárgyak kézrekerítése iránt, értesítvén a lopásról a szomszéd városok rendőrségét is. A nyomozat mindezeideig nem vezetett eredményre, de több körülmény arra mutat, hogy az ügyes, kormönfont tolvaj elveszi méltó büntetését.

— **Bérmozgalmak városunkban.** Lapunk egyik utóbbi számában tettünk említést arról, hogy a sátoraljaujhelyi asztalos munkások sztrájkba állva, kimondták a bérharcot munkaadók ellen. Azóta már Hell Jenő gazd. tanácsos elnöklésével tárgyalásokat folytatott a munkaadók s munkások kebeléből kiküldött bizottság, de e tárgyalás eredményre nem vezetett. Az áldatlan harc most is tart. — Folyó hó 8-án hétfőn reggel pedig új sztrájk tört ki a Kornstein és Fleiszner cég műhelyében. A cég műhelyének munkásai — Szepessy Lajos s társai — addig, míg munkaadóikkal a bérösszegre s munkaidő nagyságára nézve meg nem egyeznek, beszüntették a munkát. Azt hisszük, a műhely munkásainak sztrájkja hamar véget fog érni, az asztalos munkaadók és segédek között azonban áthidalhatatlanoknak látszanak az ellentétek.

— **Védekezés a szőlők penészgombája ellen.** A sátoraljaujhelyi szőlőterületeken terjedő penészgomba betegség elleni védekezés immár elkerülhetetlenül szükséges lévén Kincsessy Péter hegyközségi elnök a következő felhívással fordul a szőlőbirtokosokhoz: „A sátoraljaujhelyi egységes hegyközség szőlő területein kisebb-nagyobb mértékben a penészgomba (peronospora viticola) betegség fellépett. A mennyiben ezen veszedelmes penészgomba a szőlő levéltétét teszi tönkre, sőt ha nagyobb mennyiségben lép fel magát a szőlőfűrtöket is megtámadja s az ilyen fűrtök éretlenek maradnak. Tekintve az időjárás bizonytalan voltát, felhívom birtokos társaim figyelmét, hogy saját érdekében a szőlőjüket mielőbb megpermeteztetni sziveskedjenek. Sátoraljaujhely, 1907. július hó 8-án Kincsessy hegyközségi elnök.”

— **A nemzetközi birokverseny befejezése.** Sátoraljaujhelyben, a Fekete Ede cirkuszában folyó nemzetközi birokverseny folyó hó 8-án ért el befejezéséhez. Az utolsó mérkőzést folyó hó 8-án este tartották meg a cirkusz nézőterét zsúfolásig megtöltő érdeklődő közönség jelenlétében. A két estén eredménytelenül küzdő Czája József és Krist János döntő mérkőzése — mint annak lapunk legutóbbi számában kifejezést adtunk — Czája József győzelmével végződött. Az ötödik tiz perében Czája leterítette Krist Jánost a közönség szünni nem akaró éljenzése és tapsvihara közepette. S így a versenyből első helyen Czája József, második helyen a Krist felett szintén győzelmet aratott Czája Bertalan, s harmadik helyen Krist János került ki győztesen. A verseny befejezése után ifj. Bajusz József, mint a birkózást vezető jury elnöke kiosztotta a versenydíjakat. Czája József 500, Czája Bertalan 300 és Krist János 200 korona versenydíjat kapott. A díjak kiosztásával befejezést nyert a birokverseny, melynek mindvégig, napról napra a legnagyobb érdeklődő közönsége volt. A bajnokok most más városba mentek, hol újból előről kezdik a birokversenyt. Végeredményében a sovíniszta közönség nagyon meg van elégedve a birkózás eredményével, mivel a két első díjat a rokonszenves Czája testvérek kapták meg.

— **Iskolatársak találkozója.** Jankura Sándor (Budapest, IV. Veres Pálné-utca 24. sz.) és Csopjak Áttila (Budapest, II. Iskola-utca 13. sz.) számtanácsosok kéri azokat az osztálytársaikat, a kik az ungvári kir. főgimnáziumban 1872-ben tettek érettségit, hogy pontos címüket az első sorban megnevezve közölni sziveskedjenek egy összejövétel rendezése céljából.

— **Gálszécs — nagyközség.** Gálszécs község képviselőtestülete folyó hó 5-én tartott közgyűlésén vette tudomásul gróf Andrássy Gyula belügyminiszter abbeli rendelkezését, hogy Gálszécs nagyközségébe való alakulását megengedte. Egyidejűleg a képv. testület kebeléből kiküldettek a választók névjegyzékét összeíró bizottságba: Spillenbergy József ügyvéd elnöklése alatt Gay János, Mandel Dezső, Koch Gábor, az igazoló választmányba: dr. Novák István, dr. Rudali László, Schreiber Mór és Ilnátkó Emil; a nagyközségi szabályrendeletet készítő bizottságba: dr. Novák István, dr. Kende Miksa, Koch Gábor, Egry János, Székely Győző. A nagyközség a szabályrendeletnek a törvényhatóság által törített jóváhagyása után azonnal meg fog alakulni s ezután lesz a tisztújítás.

— **Rendőri hírek.** Meglopott kereskedő. Fendrich Jenő 21 éves kereskedő kárára egy 100 korona értékű arany órát ellopott és megszökött. Elfogatása iránt intézkedés történt. — Szerencsétlenül járt nap-szamos. Tegnap, f. hó 9-én hozták be az itteni kórházba Hasszara András 22 éves várhomoki bérest, aki-

nek egy szecsavágó gép egyik kezét teljesen összeroncoltta. — Tűzeset. Folyó hó 7-én, vasárnap d. e. 9 órakor Langerman Károly főutcai házában egyik udvari lakása ismeretlen módon kigyulladt. A kivont tűzörségnek sikerült a tüzet, még mielőtt nagyobb kárt okozott volna, elfojtani.

— **Magyar Otthon.** Tisztelt olvasóink becses figyelmébe ajánljuk a Budapest, VIII., Főherceg Sándor-utca 30. sz. alatt levő Magyar Otthon Penziót. Mérsékelt árban elegánsan butorozott, különbejáratu szobákat lehet ott bérelni s esetleg teljes ellátás is kapható. Csoportos jelentkezőknek megfelelő kedvezmény. — Szigoruan családi otthon.

## Foulard-selyem

65 krtól 3 frt 70 krig. méterenként bluzra és ruhára. Frankó és már megvásárolva házhoz szállítatik. Gazdag mintaválaszték postafordultával.

HENNEBERG selyemgyáros Zürich.

## KÖZGAZDASÁG.

\* **Szülő-gazdasági gépek bemutatása Tarczalón.** A Magyar Szőlőgazdák Országos Egyesületének a Zemplénum megyei Gazdasági Egyesület támogatásával rendezett gépbemutatása f. hó 5-én délelőtt ment végbe Tarczalón az állami vincellér iskolához tartozó szőlőkben. A gépbemutatás 9 és fél órakor kezdődött s 12 és fél órakor végződött. A gépbemutatás iránt óriási érdeklődés nyilvánult meg s a több mint 200 főre menő szőlőbirtokos közönség, kiknek nagy része idegen megyebeli volt, meggyőződést szerzett arról, hogy a legújabb találmányu, fogatos szőlőtalaj mivelő és permelező gépek egyike-másika a kevésbé meredek dűlőkön a kívánalmaknak teljesen megfelel. — Különösen bevált a Kühne Ede féle 10. számú szőlőkapa, mely megfelelő alkatrészekkel kicserélve nyitásra is alkalmas és a 4. számú P jegyű porhanyító szerelvény gerendelyllyel. — Ezen gépekből nagyobb számú megrendelés eszközöltetett már a helyszínen is. Tetszetek a Magyar Mezőgazdák Gazdasági Egyesület részéről: Thuránszky László szőlőszeti szakosztályi elnök és Berzevich Béla titkár, Füzessery Odón főszolgabíró, a hegyaljai szőlőbirtokosok közül: gr. Wolkenstein Osvald, br. Schell Ferenc, Máriaassy László, Odón és Mihály, Dessewffy Tamás, Függy István, Nyomárkay Odón, Csuka Odón, Hodossy Kiss Ernő, Mogyoróssy János, Körtvélyessy Aladár, Görgey Gyula (Tálya), Szemere József, Kovácsy Ferenc, Kvassinger József stb. Szép számmal vettek részt a tályai, mádi, tolesvai és tokaji szőlőgazdák; a szomszédos megyebeli közül különösen a szabolcsi, beregi és abauji szőlőbirtokosok voltak nagyobb számban. Örömmel láttuk, hogy a kisbirtokosok is tömegesen vettek részt a tanulságos előadásnál. Az Országos Egyesület agilis igazgatójának dr. Drucker Jenőnek betegsége okozta távollétében a szükséges szakfelvilágosításokat és ismeretést Hegedűs Sándor vincellériskolai igazgató adta meg, kinek fáradozásáért, a jelenlétüknek megjelenésükért s a tapasztalt érdeklődésért Bernáth Béla az Orsz. Egyesület elnöke mondott szép szavakban köszönetet. A bemutatás végzetével a távolabblakó vendégek, — mintegy 150-en — az iskola termében felszolgált ebédre gyűltek össze.

Felelős szerkesztő és laptulajdonos:

**Éhlert Gyula.**

1572/1907. végreh. szám.

**Árverési hirdetmény.**

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a sátoraljai helyi kir. bíróságnak 1907. évi Sp. I. 118/5. sz. végzése következtében Dr. Isépy Tihamér ügyvéd által képviselt Örv. Hatvány Lászlóné és társa javára, Tóth Sándor és társa ellen 6020 kor. s jár. erejéig 1907. évi május hó 25-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján le és felülfoglalt és 3360 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: házbutorok nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a sátoraljai helyi kir. bírósága 1907. évi V. 1082/2. számú végzése folytán 6020 kor. tőkekövetelés, ennek 1906. évi október hó 2. napjától járó 5% kamatai és biróilag már megállapított költségei erejéig, Satoraljai alperes lakásán leendő megtartására 1907. július hó 12-ik napjának d. e. 9 órája határidőül kitétik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai igézőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adni.

Amennyiben az elővezetendő ingóságokat mások is le és felülfoglalták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Sátoraljai helyi, 1907. évi június 29.

Fejér Zoltán,  
kir. bír. végrehajtó.**Kajszin baraczk**

csakis elsőrendű ananászfajok, 5 kilos postakosarakban 2 kor. 40 fill.; zöld ringlot és zöld dió nemes fajtákat 2 kor. 40 fillérért szállítok.

Szabó Géza  
gyümölcskivitele  
Csongrád.**Szerencsi Takarékpénztár**

r. t. Szerencsen

— betétek után —

**5% kamatot fizet**

— és a kamatadót —

szintén az intézet viseli.

**Eladó.**

A „Torzsás“-ra vezető ut mentén, a kis czepei dűlőben 1940 □-öl ujonnan betelepített szőlő, melyhez rabmunka is igénybevehető; és 18—20 hordó borhozamot ígér, függőterméssel, az összes szüretelő edények és munkás eszközökkel előnyös feltételek mellett eladó. — A szőlő alatt csinos lakóház, présház, és pince van, melynek eléghető része 1800 forintba bíztosítva. — Gyümölcsös és veteményes kert. A telep deszka, illetőleg sodronykerítéssel van ellátva.

Czim a kiadóhivatalban.

4708/1907. tk. sz.

**Hirdetmény.**

Kis és Nagyczigánd községnek telekkönyvi betétei az 1886. XXIX., az 1889. XXXVIII. és az 1891. XVI. t.-cikk értelmében elkészítették és a nyilvánosságnak átadtván, ez az azal a felszólítással tétetik közzé:

1. hogy mindazok, kik az 1886. XXIX. t.-cikk 15. és 17. §-ai alapján — ideértve e §-oknak az 1889. XXXVIII. t.-cikk 5. és 6. §-ában és az 1891. XVI. t.-cikk 15. §. a) pontjában foglalt kiegészítéseit is — valamint az 1889. XXXVIII. t.-cikk 7. §-a és az 1891. XVI. t.-cikk 15. §. b) pontja alapján eszközölt bejegyzések érvénytelenségét kimutathatják, e végből törlési keresetüket, azok pedig, akik valamely teherterület átvitelének az 1886. XXIX. t.-cikk 22. §-a, illetve az 1889. XXXVIII. t.-cikk 15. §-a alapján yaló mellőzését megtámadni kívánják, e végből keresetüket hat hónap alatt, vagyis az 1908. évi január hó 20 napjáig bezárólag a telekkönyvi hatósághoz nyujtsák be, mert az ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után indított törlési kereset annak a harmadik személynek, aki időközben nyilvánkönyvi jogot szerzett, hátrányára nem szolgálhat;

2. hogy mindazok, akik az 1886. XXIX. t.-cikk 16. és 18. §-ainak eseteiben — ideértve az utóbbi §-nak az 1889. XXXVIII. t.-c. 5. és 6. §-ában foglalt kiegészítéseit is — a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzése ellenében ellentmondással élni kívánnak, irásbeli ellentmondásukat hat hónap alatt, vagyis 1908. évi január hó 20. napjáig bezárólag a telekkönyvi hatósághoz benyujtsák, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő letelte után ellentmondásuk többé figyelembe vétetni nem fog;

3. hogy mindazok, akik az 1. és 2. pontban körülírt eseteken kívül a betétek tartalma által előbb nyert nyilvánkönyvi jogaikat bármely irányban sértve vélik, — ide értve azokat is, akik atulajdonjog arányának az 1889. XXXVIII. t.-cikk 16. §-a alapján történt bejegyzését sérelmes-

nek találják, e tekintetben felszólításukat tartalmazó kérvényeket a telekkönyvi hatósághoz hat hónap alatt, vagyis 1908. évi január hó 20. napjáig bezárólag nyujtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő elmulta után a betétek tartalmát csak a törvény rendes útján és csak az időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek jogainak sérelme nélkül támadhatják meg.

Együttal figyelmeztetnek azokat a feleket, akik a betétek szerkesztésére kiküldött bizottságnak eredeti okiratokat adtak át, hogy amennyiben azokhoz egyszersmind egyszerű másolatokat is csatoltak, vagy ilyeneket pótlólag benyujtanak, az eredetieket a telekkönyvi hatóságnál átvehetik.

A királyhelmezi kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság 1907. július hó 4-én.

Kádas, Bodnár,  
betétszerkesztő. kir. járásbíró.**Egy jó házból való fiú  
tanulóul felvétetik  
Szakátsy Károly**

cukrászdájában.

Két rőfös és divatáru kereskedő segéd azonnal alkalmazást kap

Schwarcz Jgnác  
czégnél  
Fehérgyarmaton.**Tanuló**  
könyvnyomdánkban  
azonnal fölvetetik.

Saját sajtólásu kókuszolajból nyert szavatoltan tiszta, legkitünőbb minőségű

**„BÓNIOLOL“**

Bejegyzett védjegy.

kókuszszirt árusít az Első Magyar Kókuszdió-Olajgyár  
„Bóni“ gyártelep és mezőgazdasági r.-t.  
Nyirbátor.

Vezérképviselő: Gansl L. és Fia, Nyiregyháza.

283/1907. ügyszám.

**Árverési hirdetmény.**

Alulírott kir. közjegyző helyettes közhírré teszem, hogy dr. Isépy Tihamér ügyvéd, sátoraljai helyi lakos a „Nemzetközi Motor-Vállalat Korányi és Tsa“ budapesti cégé képviselőjében nevezett cég által Kigyósi István zemplénagárdi lakos címére elküldött, de utóbb nevezett által át nem vett cséplőkészletet, — mely egy 319. számú 165 mm. furatu „Vyndis“ gyártmányu lokomobilból és egy 28 mm. 1540. számú „Umráth és Tsa“ gyártmányu cséplőszekrényből áll, — közbenjöttömmel 1907. évi július hó 13-án délután 1/43 órakor a perbenyiki vasuti pályaudvaron nyilvános árverés útján el fog adni.

Kikiáltási ár 6400 kor., bánatpénz 640 kor. Vevő a vételért azonnal kifizetni, az árnt az árverés napjától járó raktári illeték viselésének kötelezettségével átvenni tartozik.

Sátoraljai helyi, 1907. július 10.

Füzesséry Dezső,

kir. közjegyző-jelölt, mint dr. Kovaliczky Elek sátoraljai helyi kir. közjegyző urnak a kassai kir. közjegyzői kamara 326/904. számú rendelvényével kirendelt helyettese.